



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

1177 -е ЗАСЕДАНИЕ
16 ДЕКАБРЯ 1964 ГОДА

ДЕВЯТНАДЦАТЫЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Предварительная повестка дня (S/Agenda/1177)	1
Утверждение повестки дня	1
Письмо представителей Алжира, Афганистана, Бурунди, Ганы, Гвинеи, Дагомеи, Замбии, Индонезии, Камбоджи, Кении, Конго (Браззавиль), Мавритании, Малави, Мали, Объединенной Арабской Республики, Сомали, Судана, Танзании, Уганды, Центральноафриканской Республики, Эфиопии, Югославии, от 1 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/6076 и Add.1—5)	3
Письмо постоянного представителя Демократической Республики Конго от 9 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/6096)	3

ПРИМЕЧАНИЕ

Документы, относящиеся к отчетам заседаний Совета Безопасности, публикуются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам*.

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

ТЫСЯЧА СТО СЕМЬДЕСЯТ СЕДЬМОЕ ЗАСЕДАНИЕ

Среда, 16 декабря 1964 года, 15 час.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Фернандо ОРТИС-САНС (Боливия)

Присутствуют представители следующих государств: Берега Слоновой Кости, Боливии, Бразилии, Китая, Марокко, Норвегии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Франции, Чехословакии.

Предварительная повестка дня (S/Agenda/1177)

1. Утверждение повестки дня.
2. Письмо представителей Алжира, Афганистана, Бурунди, Ганы, Гвинеи, Дагомеи, Замбии, Индонезии, Камбоджи, Кении, Конго (Браззавиль), Мавритании, Малави, Мали, Объединенной Арабской Республики, Сомали, Судана, Танзании, Уганды, Центральноафриканской Республики, Эфиопии и Югославии от 1 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/6076 и Add.1—5).
3. Письмо постоянного представителя Демократической Республики Конго от 9 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/6096).

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Письмо представителей Алжира, Афганистана, Бурунди, Ганы, Гвинеи, Дагомеи, Замбии, Индонезии, Камбоджи, Кении, Конго (Браззавиль), Мавритании, Малави, Мали, Объединенной Арабской Республики, Сомали, Судана, Танзании, Уганды, Центральноафриканской Республики, Эфиопии и Югославии от 1 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/6076 и Add.1—5)

Письмо постоянного представителя Демократической Республики Конго от 9 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/6096)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-испански*): В соответствии с ранее принятым решением Совета и если не будет возражений, я приглашу представителей Судана, Гвинеи, Ганы, Бельгии, Конго (Браззавиль), Алжира, Мали, Демократической Республики Конго, Нигерии, Объединен-

ной Арабской Республики, Бурунди, Кении и Центральноафриканской Республики занять ответственные для них места перед столом Совета и принять участие в обсуждении без права голоса.

По приглашению Председателя г-н Дж. М. Ахмед (Судан), г-н К. О. Мбайе (Гвинея), г-н Г. К. Иомекпе (Гана), г-н В. Лоридан (Бельгия), г-н Г. Обони (Конго, Браззавиль), г-н Й. Бендифалла (Алжир), г-н Диаките (Мали), г-н М. П. А. Мбале (Демократическая Республика Конго), г-н Е. К. Аниаоку (Нигерия), г-н М. Эль-Куни (Объединенная Арабская Республика), г-н Й. Мбазумутима (Бурунди), г-н М. Кисака (Кения) и г-н М. Галлин-Дуат (Центральноафриканская Республика) занимают отведенные для них места напротив стола Совета.

2. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-испански*): Я хотел бы довести до сведения Совета, что мною получено сообщение постоянного представителя Уганды при Организации Объединенных Наций от 15 декабря 1964 года с просьбой разрешить ему участвовать в обсуждении пункта 2 нашей повестки дня (S/6110)¹. Если не будет возражений, я приглашу представителя Уганды участвовать в обсуждении без права голоса.

По приглашению Председателя г-н С. Н. Одака (Уганда) занимает отведенное для него место напротив стола Совета.

3. Г-н МБАЗУМУТИМА (Бурунди) (*говорит по-французски*): Народ Бурунди, его правительство и его делегация в Организации Объединенных Наций выражают благодарность Совету Безопасности за то, что их представителю разрешено занять место за столом Совета и принять участие, без права голоса, в вашей дискуссии.

¹ Официальные отчеты Совета Безопасности, девятнадцатый год, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1964 года.

4. Было бы весьма приятно впервые иметь возможность воспользоваться такой привилегией в деле, в котором не было замешано ни одно из наших братских африканских государств.

5. Моя страна присоединилась к числу тех стран, которые просили поставить вопрос о Конго на повестку дня Совета Безопасности по двум причинам: во-первых, как африканское, братское в отношении Конго, государство и активный член Организации Объединенных Наций, преследующее единственную цель, чтобы Совет Безопасности занял положительную позицию, осудив бельгийско-американскую интервенцию в Стэнливиле; а во-вторых, как соседняя с Конго страна, которую определенные державы часто упрекали за ее политическую позицию, потому что я уверен, и это всегда подтверждалось на деле, что эти державы, включая Соединенные Штаты Америки, непременно обвинят мою страну в поощрении повстанческой или националистической активности в Конго. Именно в этой двойной роли я и позволю себе выступать перед данным международным органом.

6. Мое отношение к рассматриваемому вопросу, за исключением незначительных нюансов, не будет отличаться от подхода любого африканца, осведомленного об опасностях, которые несут в себе империализм и неокOLONиализм, и стремящегося оградить свой народ от их губительного воздействия. Другими словами, делегация считает, что высадка бельгийских парашютистов в Стэнливиле самолетом Соединенных Штатов, который при поддержке Англии стартовал с острова Вознесения, представляет собой усиление неокOLONиалистских приемов, применяющихся в Конго с первого дня после получения независимости. Короче говоря, делегация Бурунди твердо уверена в том, что проблема заложников в районе Стэнливила в 1964 году имеет такое же неокOLONиалистское происхождение, как и проблема конголезских мятежников в 1960 году.

7. Я должен сказать далее, что свободные государства Африки проявляют большой интерес к Конго, потому что его проблема составляет часть их собственной проблемы. Его разорили экономически и подорвали в культурном отношении; то же самое произошло в каждой бывшей колонии. Его независимость была предана, а его руководители уничтожены или находятся в ссылке, такая опасность постоянно угрожает любому независимому африканскому государству. Поэтому Конго предстоит покончить с проблемой условий независимости, отсутствием полного и подлинного образования и проблемой фанатичного империализма.

8. Я должен добавить, что чем в большей мере Конго станет подлинно независимым, тем свободнее его соседи смогут устанавливать нормальные отношения с любой страной мира. Далее, чем больше будет система образования в Конго нарушена, тем труднее будет политическим лидерам понять природу сопротивления эксплуатации и природу отчужденности; чем фанатичнее будет

империализм, тем легче будет циничным спекулянтам заявлять о своей независимости и все решительнее будут настроены народные массы.

9. Что касается намерений империалистов, то их ни в чем упрекнуть нельзя. У них есть все, и они обещают дать все, кроме подлинной независимости. Конго, например, наводнено раскормленными с помощью химии цыплятами и прочими продуктами, а также фашистскими наемниками.

10. Но конголезцы более всего нуждаются в подлинной независимости. Так, по крайней мере, считает леопольдвильская ежедневная газета «Курир д'Африк», в номере от 20 мая 1963 года которой говорится следующее:

«И опять не найдется никого, кто пожелал бы взять на себя такую инициативу, потому что это не входит в планы империалистов, которые хотят обманным путем лишить конголезский народ его богатств, после того как он будет полностью балканизирован.

Если после этого никто не осмелится сделать что-либо, кроме того, что приказывают акулы финансового капитала за пределами страны, то Конго станет потерянными раем.

Итак, правительство страны по-прежнему стоит перед дилеммой. Либо оно должно считаться с запросами народа и непосредственно заботиться о его интересах, смело отвергая любые требования со стороны марионеток, либо оно должно признать свое поражение, отказавшись от своего политического мандата. Если одно из этих двух требований не будет удовлетворено, в Конго разразится вторая революция, поскольку политика обмана не приносит плодов».

Это заявление, появившееся в «Курир д'Африк», правильно отражает позицию некоторых конголезцев, которые понимают проблемы, стоящие перед их страной.

11. Я бы не выполнил свой долг и, следовательно, поступил бы несправедливо, если бы не осудил от имени своей делегации некоторые маневры, имевшие место в ходе нашей дискуссии. Эти маневры имеют целью отвлечь внимание международной общественности от правды в отношении конголезской проблемы, ее происхождения, форм ее проявления и последствий, которые она может повлечь за собой.

12. Некоторые делегации и многие журналистские круги, которые, как всем известно, специализируются на искажении правды, пытаются доказать, будто конголезский вопрос имеет расовое происхождение. С одной стороны — арабские африканцы, а с другой — неарабские африканцы. Те, кто делает такие утверждения, доходят даже до того, что делают вывод о наличии открытого конфликта между сторонниками жестокости, коммунизма и каннибализма, с одной стороны, и спасителями демократии и западной цивилизации — с другой.

13. Если они действительно так рассматривают положение, Бурунди не может оставаться безучастной перед лицом таких нечестных махинаций, которые искажают правду, вызывают недоразумения, ложь и подозрения и, я должен сказать, насаждают расизм в отношениях между африканскими странами. Вот почему моя делегация приносит свои братские поздравления представителям Берега Слоновой Кости и Марокко, которые энергично противодействуют такого рода расистской пропаганде. В наших африканских делах нет проблемы арабов и неарабов, но есть проблемы, которые вызывают среди африканцев настроения отчужденности в отношении неафриканцев, открыто вмешивающихся в дела Африки вообще и Конго в частности. Моя страна не позволит никакой другой стране, в том числе и африканской, присваивать право раскалывать и балканизировать Африку, пользуясь тем предлогом, что она выступает в качестве представителя цветных африканцев. Такие попытки должны быть публично осуждены, поскольку они имеют целью внести раскол между африканцами, с тем чтобы легче подчинить их.

14. Многие выступавшие до меня ораторы, и в частности представитель Кении, рассматривали все аспекты конголезской проблемы, и поэтому я ограничусь рассмотрением самых важных фактов, относящихся к конголезскому кризису, поскольку моя страна, будучи соседней страной с Конго, не может безучастно относиться к положению, которое ее непосредственно затрагивает. Проблема Конго является чисто африканской проблемой и должна быть разрешена в африканских рамках, то есть самими африканскими странами. В этой связи моя делегация решительно поддерживает усилия, предпринимавшиеся до сих пор Организацией африканского единства, и в частности Специальной комиссией Организации африканского единства для Конго, которая, несмотря на стэнливилевскую операцию—операцию, явившуюся настоящим оскорблением нашей африканской организации,—не щадила усилий в целях изыскания мирного решения конголезской проблемы.

15. Когда наемники под руководством бельгийца Вандевалле и английского майора Хора продвигались вперед, оставляя за собой пепелища, трупы и гражданскую войну, африканцы предложили миру африканское решение конголезских проблем, которые стали африканскими проблемами. Власти Леопольдвилья выразили свое согласие с этим предложением. Американские, бельгийские и английские власти согласились испробовать этот подход к решению проблем. Но, проконсультировавшись между собой в Брюсселе, Лондоне и Вашингтоне, они решили отклонить это предложение, а всему остальному миру, как бы в насмешку, сказали «да» в отношении всего, что касается Конго. В то время как Организация африканского единства просила конголезское правительство прекратить набор наемников, неокOLONиализм умножил число наемников за счет самых кровавых и расистских элементов.

Конголезское правительство по просьбе своих африканских коллег было готово принять условия прекращения огня в Конго, но враги независимости и прогресса в Южной Африке, Родезии, на Кубе и во Вьетнаме готовились распространить огонь и смерть на восточные районы страны. Организация африканского единства обратилась к властям Леопольдвилья и Стэнливилля с просьбой принять все необходимые меры для достижения национального примирения, но власти Брюсселя, Лондона и Вашингтона навязали решение с применением силы, то есть пулеметов. Африканцы создали комиссию и поручили ей попытаться добиться примирения между конголезцами и возвращения к принципам добрососедства, но неокOLONиализм, зараженный фашизмом, и на этот раз счел более выгодным для себя, чтобы между конголезцами и африканцами существовали раздоры вместо примирения и добрососедства. Наконец, Организация африканского единства срочно обратилась с призывом ко всем державам, которые вмешались во внутренние дела Демократической Республики Конго, прекратить это вмешательство, однако эти реакционные державы снова сговорились между собой предать огню и мечу район Стэнливилля.

16. Откуда же взялись эти неожиданные репрессии, если всего несколько дней назад все говорили о продвижении революционных сил, а их победы вначале так часто следовали одна за другой, что потерпевшие поражение были вынуждены допускать возможность трагического конца. 14 июля было объявлено о падении Кабало и Конголо. Касонго был захвачен 18 июля, Бодунвиль 21 июля, Кинду и Калина 25 июля и Кабонго 30 июля. На следующий день революционеры захватили Киву, северную часть бывшей провинции Катанга, север провинции Касаи, Восточную провинцию, подошли к Экваториальной провинции и угрожали самому Леопольдвилью. Народная армия была тогда в 100 километрах от Леопольдвилья. Квамоут и Муши были заняты.

17. Именно в этот момент бельгийский посол в Конго был отозван в Брюссель, где он вместе с министром национальной обороны принял участие во встречах, на которых присутствовал глава бельгийской военной миссии в Конго, ранее командовавший бельгийским батальоном в Корее.

18. Кроме того, в Брюссель 7 августа 1964 года прибыл г-н Гарриман, и газета «Монд» сообщала, что в Брюсселе было подтверждено, что Соединенные Штаты намерены непосредственно вмешиваться в Конго, чтобы любой ценой предотвратить переход этой страны к коммунизму. Сообщалось, что Вашингтон был раздражен исключительным неблагоразумием бельгийцев и был готов послать тяжелое вооружение, грузовики и самолеты в Леопольдвиль. Огромным препятствием для Соединенных Штатов был, однако, язык. Всем известно, что американский военный персонал не особенно силен во французском языке, и США были вынуждены послать бельгийцев. Задача г-на Гарримана состояла в том, чтобы на вербовать их.

19. В то же самое время г-н Меннен Уильямс поехал в Леопольдвиль и урегулировал эту проблему исключительно на уровне помощников. Газета «Либр Бельжик», которая писала об этом 14, 15 и 16 августа 1964 года, сообщила, что в Леопольдвиле с огромного транспортного самолета было выгружено мощное военное снаряжение, переданное в распоряжение правительства, чтобы дать возможность подавить восстание, распространение которого имело бы трагические последствия. Журналист имел в виду первые четыре транспортных самолета типа С1-30, которые доставили пятьдесят американских парашютистов на аэродром в Нджили и открыли воздушный мост для доставки бронемашин, грузовиков, джипов и инструкторов. Затем последовали поставки истребителей, оснащенных пулеметами и ракетами, которые пилотировали антикастровские кубинские пилоты, нанятые по контрактам через Центральное разведывательное управление (ЦРУ). Применялись также самолеты типа Н-221, перевозившие войска и снаряжение или оказывавшие техническую поддержку воинским частям, осуществлявшим подавление. Кроме того, применялись вертолеты, пилотируемые бельгийцами, и несколько разведывательных самолетов дальнего действия типа Б-26К.

20. Те, кто собрал такую армаду для борьбы с революционерами, единственным оружием которых были луки и стрелы, должны нести ответственность за военные действия, происходящие теперь в Конго. Так представляет себе положение делегация Бурунди.

21. Мы все знаем, что большинство белого населения, живущего в Стэнливиле, разделяло надежды и опасения черного населения. Позднее мы поняли, что угроза возникла в результате бельгийско-американской интервенции. Аргументы, которые должны были заставить нас поверить в то, что репрессивное вмешательство бельгийцев и американцев имело целью спасти белых, оказавшихся в руках черных повстанцев, представляют собой не что иное, как фашистское самооправдание. Правда же заключается в том, что бельгийцы, греки, индийцы, американцы и другие иностранцы в Стэнливиле оказались под нависшей угрозой только после того, как в Стэнливиле были сброшены парашютисты и прибыла «масса» танков и артиллерии.

22. Прежде чем ответить на обвинения, которые некоторые делегации выдвинули против моей страны, я хотел бы поделиться с вами некоторыми мыслями, изложенными Жаном Зиглером в его книге «La contre-révolution en Afrique»². Зиглер пишет:

«Африканская революция — это общность намерений и, по возможности, действий. Ее главной целью является освобождение тех районов континента, где все еще господствуют белые. Поэтому действия этой революции направлены против белых обществ в Родезии,

Анголе, Мозамбике и Южно-Африканской Республике. В соответствии с этим африканскую контрреволюцию можно определить как общность намерений и, по возможности, действий, имеющих целью поддержание белого господства над этой последней третью континента».

Он продолжает:

«Перед лицом революционной сплоченности независимой Африки, Африка, находящаяся под господством белых, готовится к войне. Ни южноафриканские руководители, ни южнородезийское правительство, ни правительство Португалии не намерены подчиняться требованиям, выдвинутым в Аддис-Абебе. Белые руководители принимают вызов. Они согласны поместиться силами и готовятся к этому».

23. Для того чтобы определить состояние умов в стане контрреволюции. Жан Зиглер проинтервьюировал некоторых наемников. Вот некоторые высказывания, которые он собрал. Это говорят наемники:

«Черные, как таковые, являются лжецами и мошенниками. Они хотят всех нас убить. Или они убьют нас, или мы их. Да, джентльмены, ваша деколонизация является коммунистическим заговором. Мы полны решимости сражаться, мы — последний бастион против коммунизма в Африке».

Другой наемник, который служил в катангской армии непосредственно в дни раскола, заявил:

«После перемирия в январе 1963 года многие наемники ушли из Конго за границу. Некоторые из них вступили в португальскую армию, а другие проследовали дальше и поступили на военную службу в Южной Родезии и Южно-Африканской Республике. Поэтому они по-прежнему находятся в распоряжении контрреволюции».

24. В связи с этим я хотел бы заметить, что, по мнению делегации Бурунди, вооруженная интервенция в Конго серьезно угрожает международному миру. Заявления, которые я только что цитировал, ясно показывают, что интервенция южноафриканских и южнородезийских наемников является не просто интервенцией, ограниченной нормальными рамками вербовки добровольцев, а отражает рассчитанное заранее намерение ввязаться в военную авантюру в Центральной Африке. Я хотел бы сказать, что Конго (Леопольдвиль) представляет собой не что иное, как большую Катангу в крупном масштабе, существующую под защитой интервентов. Финансовые круги хотят, чтобы Конго (Леопольдвиль) играло ту же роль, которая ранее предназначалась Катанге в борьбе против деколонизации Африки. Методы те же самые и цели одинаковые. Я считаю необходимым сказать вам, сказать моим братьям-африканцам, что эта группировка является самым решительным противником идеалов, выраженных в уставе Организации африканского

² Paris, Payot, 1963.

единства. Наемники, набранные в Родезии и Южной Африке, сражаются как фанатики потому, что они считают эту борьбу своей собственной священной борьбой, святой войной, и потому, что они считают неокOLONиальное Конго копьем, которое они должны сохранить в своих руках, чтобы обеспечить себе определенную стратегическую позицию во время неизбежного противоборства между революцией и контрреволюцией.

25. В интересах присутствующих вряд ли есть необходимость цитировать свидетельство иностранного журналиста, который, возвратившись в Леопольдвиле из Стэнливила, сообщил, что происходило в Стэнливиле во время высадки парашютистов. Он рассказал, что по прибытии наемников и военного персонала конголезской национальной армии гражданское население начало бежать из города, те же, кто был лояльно настроен в отношении Центрального правительства, побежали навстречу наемникам с поднятыми вверх руками, прося о защите. Но что же они получили в ответ? Они были встречены пулеметным огнем, и вся эта масса мужчин, женщин и детей была просто скошена наемниками, в глазах которых они были просто черные. Они стреляли инстинктивно, из чувства долга, потому что они увидели черных, а черные одинаковы. Весь город был завален трупами тридцати или сорока тысяч жертв из числа африканцев.

26. Я не думаю, что здесь что-либо преувеличено, потому что журналист, который сообщил об этих ужасающих последствиях действий южноафриканских и южнорозеийских наемников, — не африканец. Уничтожая африканцев в Стэнливиле, наемники убивали просто ради убийства; они убивали не только тех, кто выступал против режима; они убивали потому, что им необходимо было убивать.

27. В связи с этим моя делегация хотела бы обратить внимание на тот факт, что вооруженная интервенция в Конго может в один день поставить под угрозу мир во всем мире. Державам, совершающим интервенцию в Конго, этим неафриканским державам было хорошо известно, что южноафриканские наемники действуют лишь под влиянием расистских соображений, и я полагаю, что те европейские державы, которые до сих пор поддерживали хорошие отношения с африканскими странами, те неафриканские державы, которые всегда помогали африканским странам вскрывать пагубный характер политики Южной Африки, должны еще раз проявить добрую волю, отказавшись поддержать гнусную деятельность наемников в Конго.

28. Теперь с вашего разрешения я перейду ко второй части моего выступления. Как я и ожидал, моя страна была особо выделена некоторыми делегациями, чьи страны, как известно, несут ответственность за настоящий кризис в Конго. Представитель Соединенных Штатов обвинил Бурунди во вмешательстве во внутренние дела Конго. Я до сих пор думаю, что это необоснован-

ное заявление было сделано в ироническом смысле, так как я никогда не думал, что Соединенным Штатам Америки, несущим ответственность за столь многие кризисы в мире — на Кубе, во Вьетнаме и в Конго (Леопольдвиле), — может когда-либо прийти в голову обвинять беззащитную страну только потому, что ее внешняя политика не совпадает со взглядами и идеями государственного департамента. Мне даже не хотелось называть эти страны поименно в моем заявлении перед Советом, но я вынужден это сделать, поскольку моя страна была названа по имени представителем Соединенных Штатов, к которому я питаю большое уважение. Моя страна не будет испытывать затруднения, объясняя свою точку зрения в связи с политикой в отношении Конго, являющейся нашей братской соседней страной.

29. Правительство Бурунди имело возможность изложить свою позицию на третьей чрезвычайной сессии совета министров Организации африканского единства (ОАЕ) в Аддис-Абебе в сентябре 1964 года. Результатом этого совещания явилось создание Специальной комиссии по Конго, которая продолжает свою работу в Найроби. Моя делегация считает, что не имеет смысла комментировать результаты деятельности этой комиссии, поскольку не кто иной, как так называемые защитники мира и безопасности в Конго саботировали ее усилия. Поэтому я считаю, и считаю справедливым, что именно государственный департамент должен прекратить вмешательство во внутренние дела Конго, а не Бурунди, которая содействовала неблагодарной работе ОАЕ, до сих пор не добившейся каких-либо положительных результатов ввиду продолжающейся вооруженной интервенции в Стэнливиле.

30. Политика, которую до настоящего времени проводят Соединенные Штаты Америки, известна всем свободным странам мира: не может быть мирного сосуществования, пока имеются расхождения во взглядах и пока существует возможность проявить подлинную свободу в выборе политики нейтралитета.

31. История Конго свидетельствует о том, что большинство несчастий этой страны — это результат интервенции иностранных держав. Бомбардировки американцами наших границ, вопиющие, непрекращающиеся нарушения нашего воздушного пространства бомбардировщиками Т-28 с экипажами, состоящими из антикастровских кубинцев, истребление африканцев в Букаву во время воздушных налетов на этот город, который по размерам больше, чем наша столица Бужумбура, не оставляют ни тени сомнения в том, что карательные операции, предпринимаемые рядом западных держав под руководством Соединенных Штатов, представляют собой неприкрытую агрессию и вызов африканскому континенту.

32. Бурунди прекрасно знает, что все обвинения этих держав — сплошная выдумка; фальшивый характер этих обвинений не помешает моему правительству избрать тот путь, который оно

считает правильным и наилучшим образом отвечающим интересам народа Бурунди и всей нашей общафриканской политики.

33. Африканские страны, которые отказываются проводить политику, продиктованную их бывшими хозяевами, рассматриваются последними как экстремисты или коммунисты и награждаются различного рода необоснованными эпитетами. В этой связи я хотел бы зачитать одно место из бельгийской газеты «Суар» от 6—7 июня 1964 года, в котором содержится следующее угрожающее заявление:

«Бельгийское правительство не преминуло указать Усумбуре на то, что, оказывая поддержку восстанию в Киву, правительство Мвами идет на значительный риск, во всяком случае предоставление ему бельгийских субсидий может быть прекращено».

34. Другими словами, если правительство Бурунди сделает малейший жест в поддержку революции в Конго, то Бельгия, которая несет ответственность за положение в Конго, оплатит за это прекращением помощи Бурунди. Это означает также, что, если правительство Бурунди откажется стать соучастником расчленения Африки, оно рискует подвергнуться варварскому вторжению со стороны сил международной реакции. Я думаю, что приведенный отрывок ясно показывает, что державы, совершающие в настоящее время интервенцию в Конго якобы по официальному или законному приглашению Центрального правительства в Леопольдвиле, не придерживаются политики нейтралитета.

35. Моя делегация считает бессмысленным проводить политику, основанную на самообмане. Любой спор между Бурунди и какой-либо соседней страной должен быть решен в африканских рамках. Делегации, которые с этой трибуны выдвинули обвинения против некоторых африканских стран, систематически сеют раздоры, с тем чтобы не допустить справедливого и удовлетворительного решения, которое помогло бы конголезскому народу воспользоваться своими законными правами суверенного и независимого государства, а именно — осудить действия бельгийских парашютистов в Стэнливиле. Вот почему моя делегация считает, что некоторые из этих делегаций представляют только определенные элементы всей политики, которая далеко не отражает намерения и взгляды их народов.

36. Я осмелюсь также от имени моей делегации заявить на этом совещании, что мы собрались здесь для того, чтобы изучить одну определенную проблему, а не для того, чтобы выслушивать определенные систематические заявления, рассчитанные на то, чтобы вызвать распри, и я повторяю, что у африканцев не существует проблемы расизма и африканцы не применяют рабства в отношении своих африканских братьев. По мнению моей делегации, величайшим рабством является «промывание мозгов», душевное растление, так как только оно является хроническим

и неизлечимым, другие же виды рабства могут быть сметены революцией, как это имело место во многих странах, особенно в Африке.

37. Прежде чем закончить, я хотел бы зачитать отрывок из выступления главы моего государства Его Величества Мвамбутсы IV на Совещании глав государств и правительств ОАЕ, состоявшемся в Каире в июле 1964 года. Глава моего государства торжественно заявил:

«Поскольку власть всегда накладывает ограничения на тех, кто ей подчинен, власть должна найти для себя оправдание в основных целях, которые она преследует, например, в том, что это идет на благо или на пользу тем, кто ей подчиняется. Власть должна обеспечить порядок и спокойствие, а также процветание, более высокий жизненный уровень, культурное развитие. Она должна бороться с нищетой, неграмотностью, болезнями и голодом. Мы все знаем, что невыполнение властью своих обязанностей и ошибки со стороны правительства фактически дают народу право на восстание».

Это ясно показывает отношение всех африканских стран к серьезным проблемам, стоящим в настоящее время перед Конго.

38. Все африканские страны, которым дороги благородные цели нашей африканской политики и благое дело защиты наших интересов, должны сделать аналогичные моему заявления.

39. Я не думаю, что имеется хотя бы малейшее преувеличение в том, что я здесь сказал. Я просто пытался не допустить, чтобы проблемы расизма, племенной вражды и дикости увели в сторону нашу дискуссию, так как, слушая заявления, сделанные здесь некоторыми делегациями, я заметил, что эти делегации раздувают распри между африканцами и пытаются лишить их способности найти эффективное решение африканских проблем в рамках устава Организации африканского единства.

40. Вот почему я беру на себя смелость заявить в заключение, что вооруженная интервенция в Стэнливиле представляет собой усугубление жестоких методов неоколониального подавления и реакции, которые практикуются в Конго (Леопольдвиль) с 1960 года. Мы записали это в документе и показали это. Двадцать две страны, подписавшие письмо с просьбой созвать заседание Совета Безопасности для обсуждения этого вопроса (S/6076 и Add.1—5)³, просят, чтобы Бельгия, Соединенные Штаты Америки и Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии раз и навсегда предоставили самим африканцам изыскивать африканское решение этой африканской проблемы. Они также просят Совет Безопасности для блага и в интересах африканских народов сделать все, что в его силах, чтобы не допустить возобновления англо-американо-бельгийской интервенции.

³ Официальные отчеты Совета Безопасности, девятнадцатый год, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1964 года.

41. Г-н Председатель, я буду просить вас вновь предоставить мне слово, чтобы опровергнуть любые измышления и обвинения против делегации Бурунди и против моей страны, которые наверняка будут сделаны после моего сегодняшнего заявления.

42. Г-н ЛОРИДАН (Бельгия) (*говорит по-французски*): Бельгийская делегация, конечно, и не ожидала, что эти дебаты в Совете Безопасности будут проходить в атмосфере объективности и спокойствия. Естественно, что эмоции, вызванные трагическими событиями в Конго, должны были найти выражение в каких-то взрывах словесного возмущения. Но я по крайней мере надеялся, что люди, которые отвечают за внешнюю политику своих стран, даже если они питают определенные чувства ненависти, будут контролировать свои чувства и владеть собой во время публичных выступлений.

43. Бельгийская делегация не питает никаких враждебных чувств, и поэтому она может поставить себе в заслугу, что не нагромождает оскорбления на оскорбления, обидные замечания на обидные замечания. Она не будет отвечать на огульные, необоснованные и клеветнические заявления тем же.

44. Министр иностранных дел Кении в своем заявлении в Совете 15 декабря (1175-е заседание) зашел настолько далеко, что допустил оскорбительные замечания по адресу своего бельгийского коллеги лично.

45. Позиция Бельгии была полностью изложена министром иностранных дел (1173-е заседание). Я не буду возвращаться к вопросу о законности стэнливилльской операции, особенно после того, как министр иностранных дел Нигерии г-н Вачуку ясно и неопровержимо показал, что она не нарушает ни принципы Устава Организации Объединенных Наций, ни принципы устава ОАЕ, а также и основные принципы международного права.

46. Я не намереваюсь также пункт за пунктом опровергать различные измышления, высказанные здесь представителями Кении и Центральноафриканской Республики. Я, конечно, не позволю увести себя в сторону под влиянием заявлений министра иностранных дел Кении, который пытается разжечь и затянуть споры. Я ограничусь двумя разъяснениями, которые, я надеюсь, окажутся существенными и необходимыми.

47. Когда г-н Спаак выступал здесь, он заявил, что имели место неясные и двусмысленные обвинения в том, что бельгийские солдаты участвовали в убийствах в Конго. Впоследствии представитель Кении, после того как он в аналогичных двусмысленных выражениях говорил о «бойне, которая имела место вследствие вооруженного акта насилия против конголезского народа», и об «организованном насилии», которое «привело к такому кровопролитию», прямо заявил — я буквально цитирую его слова:

«Я заявляю Совету, что ответственность за все эксцессы в Конго ложится полностью и непосредственно на совершивших агрессию Бельгию и Соединенные Штаты. Как можно говорить о море крови, самими же преднамеренно вызванном, и тут же заявить о гуманности?» (1175-е заседание, пункт 61).

48. Увы, море крови было в Конго, и Бельгия первая осудила их, но заявление, которое я процитировал и в отношении которого предпочитаю не применять никаких эпитетов, лишено каких-либо оснований и оскорбительно для моей страны.

49. Министр иностранных дел Кении не приводит ни одной подробности и не ссылается ни на один факт, чтобы подтвердить свои измышления. Я могу только самым категорическим образом протестовать против таких заявлений, которые были также повторены министром иностранных дел Центральноафриканской Республики. Я возлагаю на тех, кто сеет ненависть, ответственность за ущерб, который их безответственные слова могут нанести согласию в международных отношениях.

50. Имеется и другое заявление, которое повторялось здесь различными обвинителями, — и, в частности, сегодня министром иностранных дел Бурунди, — не считающими нужным осудить дикую практику взятия заложников. По их мнению, убийства заложников не произошло бы, если бы не было спасательной операции. Министр иностранных дел Бельгии уже заявлял здесь о том, что еще до 24 ноября в районах, оккупированных повстанцами, были убиты несколько десятков иностранцев, причем некоторые из них — самым зверским образом. Передо мной лежит список 37 человек разных национальностей, которые погибли, находясь в руках повстанцев, до того как началась спасательная операция.

51. Как заявил г-н Спаак, бельгийская делегация не намерена оглашать свой перечень ужасов. Однако я вынужден напомнить об этом факте, поскольку я слышу утверждения о том, что задержанные заложники были в полной безопасности под охраной повстанческих властей.

52. Благодарю вас, г-н Председатель, за предоставление бельгийской делегации возможности сделать эти разъяснения, которые, я повторяю, имеют существенное значение.

53. Г-н АШЕР (Берег Слоновой Кости) (*говорит по-английски*): Делегация Берега Слоновой Кости не является страной, подписавшей лисьмо 22 государств, в котором проблема Конго выносятся на рассмотрение Совета. Моя делегация считала, что ситуация, подобная той, которую нас попросили расследовать и которая затрагивает целый ряд принципов, должна быть предметом беспристрастного рассмотрения в Организации африканского единства, с тем чтобы было определено отношение к ней со стороны Африки. Как ярко и убедительно разъяснил вчера министр иностранных дел Нигерии, опыт свидетельствует о том, что это можно было сделать в любое

время в рамках Организации африканского единства. В связи с этим мы не берем на себя ответственность; ни одна страна, независимо от того, подписала она это письмо или нет, не имеет права говорить от имени Африки, и те, кто счел для себя возможным сделать это, были увлечены своим собственным красноречием и, конечно, зашли слишком далеко в своей риторике. Я не оспариваю при этом того, что, выступая перед Советом, 22 государства осуществляют свои права, предоставленные Уставом Организации Объединенных Наций.

54. Поэтому я намерен попытаться от имени своей страны и как член Совета Безопасности внести свой скромный вклад не в принятые решения по взаимным обвинениям или осуждениям, а в выработку решения об умиротворении и согласии, рассчитанного на восстановление атмосферы дружбы и международной солидарности. Сейчас, когда вопросы, на которые ссылаются в письме 22 государства от 1 декабря 1964 года (S/6076 и Add.1—5)⁴ и в письме Демократической Республики Конго от 9 декабря 1964 года (S/6096)⁴, рассматриваются совместно, моя делегация намеревается изложить свою точку зрения по проблеме в целом.

55. Нет необходимости напоминать Совету, что трагедия в Конго уже длится более четырех лет. Фактическое положение в течение этого периода не изменилось, лишь участники игры поменялись местами. Вчера Центральное правительство, назначенное президентом Республики г-ном Касавубу, поддерживаемое Организацией Объединенных Наций, боролось против сепаратистского правительства, поддерживаемого иностранными войсками и наемниками. Сегодня Центральное правительство, назначенное президентом Республики г-ном Касавубу, с помощью иностранных войск и наемников борется против так называемого националистического правительства, поддерживаемого иностранными войсками. Кроме того, имеется региональная организация, которая была приглашена найти и все еще продолжает изыскивать африканское решение этой проблемы. Не может быть никакого сомнения в том, что цели этих правительств де-факто, которые в обоих случаях выступали против Центрального правительства, не совпадают.

56. В первом случае была попытка нарушить единство Конго; во втором—цель такова, что моя делегация затрудняется ее понять, учитывая, что эта борьба началась при премьер-министре Адуле — том самом человеке, который с помощью своего министра внутренних дел г-на Гбенге сверг катангское и стэнливилльское правительства де-факто,— и продолжается при другом премьер-министре.

57. Представляется, однако, законным и даже желательным, чтобы конституционному правительству, которое об этом просит, предоставлялась иностранная помощь для простой и единст-

венной цели поддержания порядка, но чтобы размер и характер такой помощи не достигали таких масштабов, которые бы угрожали существованию данной страны и соседних стран.

58. С другой стороны, оказание военной помощи части населения, которая отвергает обычные пути достижения власти и восстает против своего правительства, не только совершенно незаконно, но и аморально, когда дело касается Африки, где конфликты существуют не между идеологиями или программами, а между отдельными лицами. То, что мы, африканцы, называем контрреволюцией или переворотом, если это происходит на севере, западе или востоке Африки, заслуживает того же названия и в Центральной Африке, и называть это как-нибудь иначе — значит просто прибегать к ухищрениям или пытаться успокоить чью-то совесть.

59. Во всяком случае, нельзя обойти тот факт, что насильственный и сопряженный с убийствами характер борьбы в Конго находится в прямой зависимости от размеров и интенсивности различных иностранных интервенций. И действительно, сепаратистское правительство не разваливалось, пока Организация Объединенных Наций не выводила иностранные войска и наемники не находили себе убежище вне страны. Тогда единство Конго восстанавливалось. И все же надо признать, что, защищая единство Конго, Организация Объединенных Наций ставила под вопрос свое собственное существование, и мы едва ли можем твердо сказать и быть уверенными в настоящий момент, что ее существование уже не находится под угрозой.

60. Упреки в адрес Организации Объединенных Наций, из-за которых возникают ее теперешние затруднения,— это результат ее первоначальной ошибки, которая состояла в том, что она игнорировала правительство, которое просило ее вмешаться, и оказалась в положении беспомощного свидетеля убийства главы этого правительства. Я считаю, что Организация африканского единства должна в интересах продолжения своего собственного существования извлечь пользу из опыта Организации Объединенных Наций в Конго и избежать вовлечения в бесполезные доктринерские споры.

61. В нашей стране — Береге Слоновой Кости — существует поговорка о том, что кровное родство по самой своей природе является нерасторжимым; независимо от того, как вы себя ведете или как себя ведет ваш брат, он остается вашим братом; не вы создаете эти узы, и вы не можете ударить его, не причинив боль себе. Подобно этому, Конго при всех своих трудностях остается африканской страной, ею руководят по-прежнему африканцы, и установление доверия между Организацией африканского единства и леопольдвилльским правительством является необходимым условием для любого мирного решения, достигнутого мирными средствами. Я уверен, что лояльное сотрудничество этого правительства, чьи полномочия на суверенные права и обязанности

⁴ Там же.

точно такие же, как и наши, будет зависеть от соблюдения именно этого условия.

62. Положительным результатом конголезской проблемы явилось то, что она вызвала всемирную поддержку предложения о вмешательстве Организации Объединенных Наций. Поддержку моральную и материальную. Организация африканского единства должна и в дальнейшем опираться на моральную поддержку, прежде всего на помощь со стороны международного общественного мнения. Что касается вопроса об отделении Катанги, то международное общественное мнение отвергло применение силы. Если иногда казалось, что вооруженные силы Организации Объединенных Наций в Конго намереваются применить все имеющееся в их распоряжении оружие, общественное мнение выступало с резкой критикой и требовало, чтобы политические решения были достигнуты мирными средствами. Общественное мнение не может так быстро перемениться, не будучи обвиненным в пристрастии.

63. С точки зрения числа жертв и моральных принципов, которые поставлены на карту, современная война в Конго переросла в нечто гораздо большее, чем просто локальная гражданская война. Тысячи и тысячи конголезцев уничтожались обеими воюющими сторонами без дискриминации. Особенности местных привычек и обычаев, а также расположения деревень и материалов, из которых сделаны дома, привели к тому, что разрушения от применения военных средств, предоставленных обеим сторонам, были такими, что они выглядят как массовое убийство, для которого определение «апокалиптическое» не будет, по моему мнению, несоответствующим или преувеличенным. Что действительно вызывает сожаление, так это то, что общественное мнение пока не кажется слишком обеспокоенным этим; напротив, ухватившись за одно из многочисленных несчастий, постигших эту страну, в качестве предлога, каким бы гуманным он ни был, оно попыталось замутить братские отношения между белыми и черными.

64. Несомненно, что это — не признающая никакой жалости и каких-либо законов война. В высшей степени огорчает тот факт, что были взяты заложники; на этом заседании Совета постоянно утверждали, что заложники были взяты в качестве репрессалий. Мое правительство осуждает такую практику. Это — наша неизменная позиция, независимая от того, случаются ли такие вещи в Америке, на Среднем Востоке или в Африке. Желательно, чтобы все возможное было сделано для спасения человеческих жизней, без дискриминации.

65. Дело в том, что все эти угрозы являются частью жалкой политики шантажа, что было подтверждено заявлением г-на Соумилота, а также тех, кто уцелел и уже объявил о своем намерении возвратиться в Стэнливилль. Это подтверждает газета «Монд», которая сообщила 28 ноября 1964 года, что приказ, который был отдан и вы-

полнялся вплоть до момента высадки парашютистов, гласил: «Любой, кто причинит зло хоть одному белому человеку, будет немедленно казнен». К сожалению, ни в чем не повинные люди все же заплатились своими жизнями.

66. Подлинным несчастьем было то, что стэнли-вильские власти не приняли во внимание падкую на сенсации прессу, которая снабдила сообщения об этом деле крупными заголовками, широко распространила их и возбудила, таким образом, европейское и американское общественное мнение, уже подготовленное такими телевизионными фильмами из серии «Африканские приключения», как Тинтинзы в Конго, Тарзаны в Африке, Джимбузы в джунглях и другие.

67. Тот факт, что расисты и враги Африки, полностью используя создавшееся положение, пытались любыми средствами, имеющимися в их распоряжении, приписать этому несчастью характер борьбы между расами, свидетельствует о моральной деградации мира. Они уже забыли о кремационных печах, о позоре Орадура, где проявились варварство и дикость, не имеющие себе равных, к возникновению которых негры совершенно непричастны.

68. Необходимость усилий, направленных на спасение человеческих жизней, бесспорна, но вызывает сожаление то, что в целях оправдания этой операции с учетом ее неизбежного исхода были возбуждены расистские настроения, в результате чего южноафриканские расисты — эти отвратительные выродки, которым платят за то, что они убивают негров, — получили возможность считать это проявлением белой солидарности.

69. После того, как 1800 жизней было спасено, 20 тысяч других людей были арестованы для допросов, и подозрительные были затем немедленно казнены. Наемники утверждают, что все пленные были казнены по гуманным соображениям. Они думают, что решением проблемы было бы уничтожение так называемых канибальских племен. Что же должны думать об этом решении мы, на которых возложена ответственность?

70. Делегация Берега Слоновой Кости, которая, несмотря на страсти и настроения, всегда воздерживалась от осуждений, хотела бы быть в состоянии продолжать свою твердую политику постоянных поисков путей решения проблем мирными средствами.

71. Поэтому она остается при своем твердом мнении, что Совет должен оставить в стороне эмоциональные аспекты этой проблемы, установить факты и содействовать достижению решения, которое бы устранило опасность возникновения такого рода конфликтов. Напряженность, которая ощущалась в Европе до высадки парашютистов, и в Африке, после того как это событие произошло, показывает, если есть необходимость в таком дополнительном свидетельстве, возможные последствия и масштабы конголезской трагедии.

72. Изогранные убийства, совершаемые за плату белыми наемниками,— это позор для цивилизации. Массовое уничтожение людей с использованием тяжелого оружия, предоставленного иностранными интервентами, унесло так много жизней, что конголезцы вынуждены выставить на линию фронта все имеющиеся людские ресурсы, включая детей от десяти до тринадцати лет. Нужно быть очень жестоким, чтобы оставаться равнодушным к такому положению.

73. Следует признать, что до сих пор целью помощи, предоставляемой конголезцам обеими сторонами, было не содействие решению конголезской проблемы, а скорее помощь конголезцам в том, чтобы они убивали друг друга. Странно видеть, что легче получить помощь для убийства, чем для сохранения жизни.

74. И что еще важнее, информация, полученная нами в ходе этого обсуждения, показывает, что такие же опасности, от которых Организация Объединенных Наций хотела бы спасти Конго, возникают вновь. Я хочу указать на противодействие великих держав и печальные примеры тех стран, которые так сильно страдают в результате этого, что это может вынудить малые державы начать, пока не поздно, конголезскую спасательную операцию.

75. Мне представляется совершенно ясным, что Конго заинтересовано в мире, единстве и примирении.

76. Пока я рассматривал такие факты, которые могут быть объективно установлены; все эти проблемы содержат субъективные факторы, которые нельзя не учитывать, так как они — непременная предпосылка восстановления мира. Вот почему один из таких факторов, а именно «измы» — капитализм, социализм, коммунизм, которые не входят в африканский словарь,— не должны разделять Африку, а также настраивать против африканцев. Более того, африканцы бесосознательно оказали бы поддержку абсурдной теории раба, который не любит свободу, если бы они поверили в то, что тот, кто страдал столько, сколько они, и добился свободы путем совместной борьбы, может поддерживать империализм, неокOLONиализм и другие понятия такого рода только за счет своей независимости и свободы.

77. Поэтому мы должны оставить в стороне наши предпочтения, нашу идеологию и не предпринимать таких действий, которые не содействовали бы умиротворению конголезцев и не давали бы им возможности разрешить их собственные проблемы.

78. Утверждения о том, что конголезская проблема не будет решена военными средствами, для которых имеются достаточные основания, означают, что ни одна из сторон не добьется полного торжества своих взглядов, а это означает признание того, что компромисс неизбежен. Однако компромисс не может быть достигнут, если выдвигаются предварительные условия и оговорки. Хороший посредник тот, кто может отвлечься

от своих собственных симпатий и антипатий, кто может остаться в стороне от борьбы, с тем чтобы избежать такого положения, при котором для той или другой из сторон окажется невозможным прийти к примирению, и кто может, несмотря на то как ведут себя обе стороны, определить, какие факторы их объединяют, и устранить те факторы, которые их разделяют.

79. Моя делегация считает, что Организация африканского единства может помочь конголезскому правительству найти решение, но было бы нереально, и это относится к любой подобной акции со стороны Совета Безопасности, если бы она не стремилась установить сотрудничество с правительством Демократической Республики Конго. Поэтому задача Совета является исключительно трудной. Во всяком случае, поскольку Устав требует уважения суверенитета и территориальной целостности всех государств — членов Организации Объединенных Наций, Совет должен обеспечить, чтобы все государства воздержались от вмешательства во внутренние дела Конго.

80. Совет должен заявить, что решение проблемы Конго зависит от восстановления правопорядка и умиротворения, а также должен побудить все государства воздерживаться от всего, что могло бы воспрепятствовать или затруднить достижение этих двух целей.

81. Совет был проинформирован о попытках, предпринятых Организацией африканского единства в соответствии с аддис-абебской резолюцией. Мое правительство принадлежит к числу тех, кто осудил колебания Организации африканского единства и ее бесплодные личные ссоры, но оно уверено, что, поскольку страсти остыли, африканская мудрость восторжествует. Поэтому Совет должен поощрять Организацию африканского единства продолжать ее попытки и должен призывать все государства помогать ей в этих попытках.

82. Цель этих предложений — восстановить международную солидарность в вопросе о конголезской трагедии, чтобы положить ей конец до того, как она достигнет непредвиденных масштабов. Я полагаю, что, несмотря на все страсти, возбужденные конголезской проблемой, Совет, весьма эффективно справлявшийся с нею и при других обстоятельствах, сможет опять смягчить напряженность, с тем чтобы обе стороны, овладев собой, могли содействовать прекращению трагедии, в которой в течение слишком долгого времени было потеряно так много человеческих жизней.

83. Президент Республики Берег Слоновой Кости г-н Феликс Уфуэ-Буауни заявил 10 декабря в Уагадугу: «Положение в Африке начинает вызывать у нас беспокойство». Это, безусловно, справедливо теперь, когда вновь появился слабый признак противодействия великих держав. Именно по этой причине я обращаюсь к великим державам с призывом не предпринимать, в особенности при современном состоянии конголезской

проблемы, ничего такого, что могло бы помешать Совету Безопасности урегулировать данный вопрос удовлетворительным для конголезского народа образом, поскольку в противном случае произошла бы катастрофа.

84. Г-н СЕТТЕ КАМАРА (Бразилия) (*говорит по-английски*): Несколько недель назад известие о зверствах, совершенных в Стэнливиле над невинными беззащитными заложниками, распространилось по всему миру. В соответствии с показаниями и доказательствами, которые не были опровергнуты, ответственность за эти преступления лежит на повстанцах, сражавшихся за создание в Конго так называемой «Конголезской Народной Республики».

85. В ходе наших прений в Совете Безопасности по жалобе, выдвинутой несколькими африканскими государствами против Бельгии, Соединенных Штатов и Соединенного Королевства, со ссылкой на гуманную операцию, направленную на освобождение этих заложников, которым удалось избежать репрессий со стороны повстанцев, не было выдвинуто ни одного факта, не было представлено ни одного доказательства, которые могли бы оправдать действия, совершенные в Стэнливиле, а также в других местах. Факты, свидетельствующие о преступлении, широко опубликованные и подкрепленные даже фотографиями, не отрицались. Они стоят перед нами, полностью обнаруживая свой негуманный характер. Более того, эта дискуссия даже помогла собрать новые факты и дополнительные данные, усилившие общее чувство отвращения по отношению к этим из ряда вон выходящим действиям, на которых лежит отпечаток извращенности.

86. Бразилия не может не осудить такие действия. Отрицательное мнение бразильской делегации приобретает особое значение, поскольку нас невозможно обвинить в пристрастности. С момента возникновения Организации Объединенных Наций Бразилия была одним из наиболее последовательных и решительных противников колониализма. Стремление африканских народов вырваться из ада подчинения иностранной суверенной власти к полному осуществлению своей независимости всегда получало поддержку и сочувствие со стороны моей страны. Так было в прошлом, так есть в настоящем и так будет в будущем.

87. Мы продолжаем положительно относиться ко всем усилиям, предпринимаемым здесь, в Организации Объединенных Наций, которые направлены на деколонизацию и полное уничтожение остатков политического и материального господства одного народа над другим. Даже более того, моя страна считает несправедливыми и не имеющими ничего общего с реальностью высказанные здесь утверждения о том, что спасательная операция, осуществленная для спасения находившихся под угрозой заложников, доказала существование заговора с целью уничтожения негритянской расы.

88. Моя делегация не может не выразить своих официальных оговорок в отношении того мнения, которое гласит, что осудить варварство в Стэнливиле — значит принять участие в глобальном расистском заговоре против черных народов. В моей стране не существует такой обстановки постоянного унижения и позора, которая, по словам представителя Конго (Браззавиль), якобы удел его расы повсюду в мире. В Бразилии негры считаются бразильцами, как и все остальные бразильцы, и пользуются полностью своими гражданскими правами и гарантиями. Наш город гордится участием африканского населения в создании нашей национальности. Будучи антиколониалистами по традиции и антирасистами вследствие постоянной и подлинной расовой демократии, мы со спокойной совестью выражаем наше осуждение стэнливилского кошмара. О проведении операции по спасению заложников, захваченных повстанцами в Стэнливиле, просило конституционное правительство Демократической Республики Конго, единственное законное правительство этой страны, признанное таковым Организацией Объединенных Наций, и, обращаясь с этой просьбой, оно осуществляло свои суверенные права. Целесообразно подчеркнуть, что законный характер правительства Леопольдвилля был доказан здесь на первом заседании (1170-е заседание), посвященном этому вопросу, представителем Берега Слоновой Кости. Кроме того, по имеющимся у меня данным, большинство африканских стран, принимающих участие в работе Совета, признает правительство Демократической Республики Конго и поддерживает с этим правительством нормальные дипломатические отношения.

89. В соответствии с этим операция по спасению жизней с формально-юридической точки зрения была вполне законной, поскольку о ней просило конголезское правительство, осуществляя свои полномочия.

90. Эта операция была оправдана уже самой своей целью — предотвратить преступление, которое признается таковым международным правом и всеми нормами поведения, определяющими отношения между государствами, и состоит в использовании невинного гражданского населения в качестве заложников, как разменной монеты во время войны. В данном случае имеется дополнительноеотягчающее обстоятельство — тот факт, что большинство заложников, в числе которых были женщины, дети и представители религиозных властей, не принадлежали ни к одной из воюющих сторон, а были гражданами других стран. Практика взятия заложников осуждена законом и международными военными конвенциями, имеющими целью оградить от последствий войны тех, кто непосредственно не участвует в военных действиях. Заключение в тюрьму гражданских лиц, не участвующих в военных действиях, является совершенно несовместимым с духом международных законов, определяющих методы ведения войны, — с духом Женевских конвенций 1949 года. Но еще более недопустимым является использование таких гражданских лиц,

для того чтобы вынудить противника пойти на какие-то уступки.

91. Никто не может утверждать, конечно, что Женевские конвенции применимы к действиям, совершающимся в ходе такой кампании, как та, что происходит в Конго; она имеет все признаки внутреннего мятежа. Но общие принципы, которые требуют от нас по крайней мере минимального уважения человеческой личности, должны применяться даже в гражданской войне, охватившей сейчас Конго. Поэтому гуманная акция, предпринятая для спасения жизней заложников, представляется делегации Бразилии законной как с точки зрения средств ее осуществления, так и с точки зрения мотивов, лежащих в ее основе.

92. Прочные связи искренней и подлинной дружбы, которые соединяют Бразилию с ее братскими странами в Африке, наша нескрываемая и никогда не ослабевающая готовность бороться за продолжение процесса ликвидации колониализма, воодушевляющее развитие и активное участие молодых африканских стран в международной жизни лишь усиливают наше моральное обязательство осудить действия повстанческих войск в Стэнливиле. Нарушения основных принципов права и международной морали, совершенные в Конго, были осуществлены не регулярными войсками, а повстанцами, и ни одно из законно признанных африканских правительств не несет за них ответственности. Этот факт, однако, ни в коей мере не уменьшает вину повстанцев.

93. В галерее ужасов современной истории Стэнливиле будет, конечно, фигурировать рядом с названиями городов, отмеченных печальной славой тех, кто видел наихудшие часы рода человеческого в Освенциме, Бухенвальде, Лидице и Орадуре. Я не думаю, что название этого города, запятнанное недоброй славой, может служить боевым кличем в кампании за развитие какой-либо страны или символом действия во славу и на процветание благородной, располагающей большими ресурсами и великодушной расы.

94. Осуждая отвратительные эпизоды, которые имели место в Стэнливиле и в других местах Конго, моя делегация желает подчеркнуть важное значение использования всех возможных путей для изыскания мирного и эффективного решения конголезских проблем. Мы решительно поддерживаем предложение о создании комитета для расследования, который сделал бы доклад этому Совету как можно скорее. Далее, моя делегация считает целесообразным, чтобы Совет вновь подтвердил те принципы, которые служили в качестве руководящей линии при принятии прежних решений по этому вопросу.

95. Из этого вытекает, что Совет Безопасности должен разъяснить, что окончательное решение конголезской проблемы принадлежит исключительно конголезскому народу. Поэтому мы не можем признать оправданными различные формы помощи, якобы оказываемой некоторыми правительствами повстанческому движению. Они не

соответствуют положениям Устава Организации Объединенных Наций и представляют собой вмешательство во внутренние дела суверенного государства. Единство Конго, а также его территориальная целостность должны полностью уважаться и укрепляться всеми государствами, индивидуально и коллективно.

96. Как отмечали некоторые предыдущие ораторы, эпизод в Стэнливиле уже является частью прошлого. Сейчас мы должны сосредоточить свое внимание на будущем Конго и его народа. При ценной помощи и эффективном сотрудничестве со стороны Организации африканского единства может быть найдено мирное решение и, таким образом, проложен путь к национальному умиротворению.

97. Таковы, по мнению бразильской делегации, основные принципы, которые необходимо уважать и осуществлять, чтобы удовлетворить законные устремления конголезского народа и африканского континента в целом.

98. Г-н ОДАКА (Уганда) (*говорит по-английски*): В этот поздний час я присоединяюсь к предыдущим ораторам, которые вместе с правительством Уганды подписали письмо от 1 декабря 1964 года (S/6076 и Add.1—5), полностью сознавая, что основное уже было сказано. Но, поскольку географически мы расположены напротив Демократической Республики Конго, соседями которой мы являемся, моя страна, мягко говоря, глубоко заинтересована в том, что происходит в Конго. Это частично является следствием чисто эгоистической, но естественной заинтересованности в том, чтобы иметь мирного и процветающего соседа, а частично следствием того, что вся Африка и в действительности весь мир глубоко обеспокоены интервенцией в Стэнливиле со стороны союзных держав.

99. Некоторые министры иностранных дел сравнивали использование иностранных войск восточноафриканскими правительствами для подавления мятежей в своих армиях в начале этого года с тем, что происходит в Конго. Я утверждаю, что нет никакого сравнения между положением в Уганде или в какой-либо иной части Восточной Африки, где несколько солдат одной из рот не подчинились законным распоряжениям, и английские войска были введены только для охраны жизненно важных сооружений и для того, чтобы разоружить этих солдат, и положением в Конго. Что касается этого мятежа, то он был следствием неудовлетворенности условиями службы и он не был — я повторяю, не был — восстанием против законного правительства Уганды. Поэтому абсурдно сравнивать использование иностранных войск в Восточной Африке с использованием наемников и посылкой большого количества военного снаряжения в Конго для поддержки одной из сторон, борющихся за установление политической власти над другой.

100. Вчера (1176-е заседание) министр иностранных дел Нигерии высказал соображение о том,

что те, кто внес вопрос о военной интервенции со стороны иностранных держав в Совет Безопасности, должны были внести его на рассмотрение совета министров Организации африканского единства. Я хотел бы разъяснить здесь, почему Уганда поставила свою подпись под письмом от 1 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности.

101. Помимо всех тех причин, которые были выдвинуты другими африканскими государствами-членами, и оставляя в стороне позицию, занятую представителями Нигерии и Демократической Республики Конго, мы считаем, что Совет Безопасности и есть соответствующий орган для обсуждения вопроса об интервенции Соединенных Штатов, Бельгии и Соединенного Королевства. Мы придерживаемся такого мнения в первую очередь потому, что они являются членами Организации Объединенных Наций, а не членами Организации африканского единства. Ввиду этого мы не могли бы рассматривать относящиеся к ним вопросы в нашей Организации.

102. Но здесь утверждали также, что африканские государства нарушают суверенитет и независимость Конго и что этот вопрос следует рассмотреть в Совете Безопасности. Мы не согласны с этим. Если Нигерия или конголезское правительство считают, что другие африканские государства вмешиваются во внутренние дела Конго, то тогда Нигерия и Демократическая Республика Конго должны знать соответствующий орган, в котором этот вопрос должен быть поднят. Это — Организация африканского единства, к которой принадлежат все африканские страны. Довольно удивительно, что представитель Нигерии г-н Джаджа Вачуку не разделяет этой точки зрения. Поэтому я не буду касаться всего остального, что он говорил, и призываю его возбудить это дело перед Организацией африканского единства. Я полагаю, что такой образ действий будет соответствовать традициям, на которые вчера ссылались. Это было бы в соответствии с тем, что было сделано в случае спора между Эфиопией и Сомали и между Сомали и Кенией. Это соответствовало бы также хорошей традиции, которая привела к урегулированию конфликта между Алжиром и Марокко.

103. Однако, поскольку двое из государств, обвиненных в интервенции в Конго — Соединенные Штаты и Соединенное Королевство — являются не только членами Организации Объединенных Наций, но также и членами Совета Безопасности, Уганда твердо убеждена в том, что эта интервенция должна быть критически рассмотрена и разоблачена в соответствующем органе, а не окольным путем, как вчера пытался предложить министр иностранных дел Нигерии.

104. С тех пор как Конго стало независимым, в Уганду вследствие неурегулированности междunarодного положения непрерывным потоком прибывают тысячи и тысячи беженцев, которым мы должны помогать, затрачивая большие финансовые средства и наши ограниченные трудовые ре-

сурсы. Поэтому мы были обнадешены, когда президент Касаубу обратился к Организации африканского единства с просьбой попытаться помочь его стране прийти к мирному урегулированию. Я не буду повторять, какие шаги привели к созыву совещания совета министров Организации африканского единства в Аддис-Абебе и созданию специальной комиссии под председательством г-на Кениаты, но я должен выразить разочарование моей делегации тем, что, несмотря на ясно выраженные условия, выработанные министрами иностранных дел в Аддис-Абебе и принятые г-ном Чомбе, последний оказался не в состоянии выполнить свои обещания, которые заключались в том, чтобы, во-первых, прекратить огонь и обеспечить безопасность антиправительственных войск, которые должны были тоже прекратить огонь, во-вторых, вывести наемников и, в-третьих, начать переговоры с антиправительственными войсками, с тем чтобы прийти к мирному урегулированию. Вы согласитесь с тем, что без этих условий Специальной комиссии было бы невозможно посетить Конго, что, пока наемникам, отнюдь не заинтересованным в установлении законности и порядка и нанятым для того, чтобы убивать, продолжают позволять действовать в Конго, нет никакой надежды прийти к урегулированию.

105. Утверждали, что африканские страны отказались предоставить военную помощь Чомбе, которая заменила бы наемников. По мнению моей делегации, ни одна уважающая себя африканская страна не могла согласиться на посылку африканских войск вместо наемников. Цели и намерения таких наемников в целом прямо противоречат целям и стремлениям африканцев. Мы считаем, что, вместо того чтобы помогать поддерживать законность и порядок, они находятся в Конго, для того чтобы за деньги уничтожить ни в чем не повинных людей. Во всяком случае, если бы г-н Чомбе выполнил то, что он обещал в Аддис-Абебе, а именно прекратил огонь, Специальная комиссия была бы в состоянии убедить стэнливилльские власти прекратить огонь одновременно, и это создало бы необходимые мирные условия, без которых невозможно начать эффективные переговоры. Я знаю, что министр иностранных дел Нигерии не присутствовал на чрезвычайном заседании совета министров Организации африканского единства в Аддис-Абебе. И именно потому, что мы в отсутствие г-на Вачуку склонили г-на Чомбе не быть формалистом, он согласился с резолюцией, которую министр иностранных дел Нигерии теперь так превозносит.

106. Должно быть ясно, что помимо правовых и конституционных соображений должны быть приняты во внимание иные факторы. Например, мы уже давно выступаем против бесчеловечных порядков в Южной Африке, поскольку мы всегда считали, что ее внутренняя политика находится в противоречии с правами человека. Соединенные Штаты воспрепятствовали законному правительству Кубы получить военную помощь, потому что

они считали, что этому сопутствуют другие факторы. В этом случае такими факторами были военные и стратегические. В случае с Конго мы, в Уганде, являясь его соседями, страдаем от беспорядков, происходящих в Конго вследствие потока беженцев. Нас затрагивает также неафриканский подход премьер-министра Чомбе, проявившийся в том, что он пригласил белых наемников, которые, будучи солдатами удачи, наняты для того, чтобы убивать. И они убивают не вообще людей, а именно африканцев. Нас затрагивает также тот аспект конголезской проблемы, который связан с холодной войной.

107. Поэтому не нужно ожидать, что мы поддержим г-на Чомбе, когда он якшается с южноафриканскими солдатами. Ни один африканец, находясь в здравом уме, не мог бы сделать этого. Для делегации Уганды представляется совершенно ясным, что Чомбе и его советники заинтересованы только в юридических рассуждениях по поводу суверенитета и что эти империалистические авантюристы готовы стереть с лица земли миллионы конголезцев, прикрываясь суверенитетом, единством и гуманизмом. Поэтому моя делегация была разочарована тем, что, несмотря на единодушное мнение африканских стран, Соединенные Штаты и Бельгия не использовали своего влияния, для того чтобы убедить г-на Чомбе прийти к решению проблемы путем прекращения огня, вывода наемников и открытия мирных переговоров.

108. Мы все помним, как подкомитету Специальной комиссии было грубо отказано во встрече с президентом Соединенных Штатов и как Специальная комиссия была несправедливо обвинена в том, что она не приехала в Стэнливилль или Леопольдвилль. Невозможно ожидать, что Специальная комиссия приедет в Леопольдвилль или Стэнливилль, пока наемники продолжают воевать.

109. Мы все слышали о событиях 24 ноября. Это был трагический день для Конго и для Африки. Как я сказал во время общей дискуссии в Генеральной Ассамблее⁵, в связи с этим возникает вопрос в целом о независимости малых стран. Я хочу с самого начала ясно заявить о том, что мое правительство считает отвратительной практикой взятия гражданского населения в качестве заложников. Я хотел бы также решительно осудить бомбардировку и пулеметный обстрел целых деревень, в результате которого лишилось жизни так много невинных граждан. Чтобы понять события 24 ноября, важно знать, что наемники под командой капитана Хора приближались к Стэнливиллю, и ни для кого не было секретом, что Стэнливилль будут бомбить. Единственным обстоятельством, которое могло воспрепятствовать осуществлению этой операции, было присутствие в Стэнливилле большого количества белых, в основном граждан Соединенных Штатов, Бельгии и Соединенного Королевства. Было совершенно

ясно для всех, кто утруждал себя смотреть открытыми глазами, что, несмотря на утверждения Соединенных Штатов, Бельгии и Соединенного Королевства о том, что планировавшаяся спасательная операция имела гуманный характер, это была операция для оказания поддержки тем, кем руководил майор Хор.

110. Поэтому мое правительство сочло совершенно неприличным, что Соединенные Штаты и другие, после того как они поощряли солдат удачи расширять военные операции в Африке, после того как было принято решение о дате наступления на Стэнливилль, обратились к Специальной комиссии с призывом выступить в защиту белых заложников, которые уже оказались под угрозой вследствие предстоявшей военной операции. Они достаточно хорошо знали, что, если бы не было угрозы нападения как с воздуха, так и со стороны наемников, которые приближались к Стэнливиллю, белые никогда бы не были взяты в качестве заложников.

111. Телеграмма от Гбенье, которую цитировали в данном Совете, служит хорошей иллюстрацией этого. И именно из-за глубокой озабоченности по поводу ухудшения положения в Конго мой премьер-министр г-н Милтон Оботе 2 ноября обратился к Соединенным Штатам и просил их использовать свое влияние на Чомбе, чтобы приостановить наступление на Стэнливилль на суше и с воздуха. Он подчеркнул также важное значение немедленного открытия переговоров в Найроби и обратился к стэнливилльским властям с просьбой прекратить огонь и начать переговоры под эгидой Организации африканского единства.

112. Теперь уже стало историческим фактом, что на конференции в Найроби стэнливилльские власти, с одной стороны, и Леопольдвилль и Соединенные Штаты—с другой, действовали наперекор друг другу вследствие недоразумения. Последние были заинтересованы только в двух вещах: во-первых, в том, чтобы спасти жизнь белым заложникам и, во-вторых, максимально увеличить военные преимущества, которые были достигнуты за счет стэнливилльского режима. Поэтому их ничто не останавливало, когда они неправильно истолковывали цели стэнливилльского режима на переговорах в Найроби и обвиняли этот режим в попытке нажить на беженцах политический капитал.

113. Трудно представить себе, чтобы какой-либо африканский руководитель мог вести переговоры и помнить лишь о будущем белых, оставаясь безразличным к будущему своих близких африканцев, находившихся в городе. Мы дали ясно понять, что мы заинтересованы в том, чтобы спасти все жизни — я повторяю, все жизни — белых и черных. Но для Соединенных Штатов и г-на Чомбе это означало попытку поднять стэнливилльский режим до уровня законного правительства.

114. Я не собираюсь останавливаться на обвинениях в каннибализме, выдвинутых против конголезского народа его собственным представи-

⁵ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, девятнадцатая сессия. Пленарные заседания*, 1293-е заседание.

телем. Моя делегация заинтересована лишь в том, чтобы найти способ упорядочения положения в Конго. Мы убеждены, что при наличии хорошего руководства, руководства, которое заинтересовано в изыскании постоянного и мирного решения конголезской проблемы с минимальными потерями человеческих жизней, будущее Конго будет блестящим. Мы убеждены, что никакая военная сила как с той, так и с другой стороны не поможет решить конголезскую проблему.

115. После смерти Лумумбы Конго, к сожалению, не смогло найти другого национального вождя, пользующегося популярностью и подходящего для конголезского народа, и мы считаем, что это скорее политическая, чем военная проблема.

116. Что мы можем сделать? Моя делегация убеждена в том, что, несмотря на вызывающую сожаление агрессию в Стэнливиле, время еще не совсем упущено. Поэтому я предлагаю, чтобы Совет Безопасности и в особенности Соединенные Штаты, Бельгия и Соединенное Королевство употребили все свое влияние для того, чтобы побудить г-на Чомбе согласиться с резолюцией Организации африканского единства о выводе всех наемников из Конго. Если бы это было осуществлено к 31 декабря, то можно было бы начать все заново.

117. Мы обращаемся к премьер-министру Чомбе с призывом пересмотреть его позицию и сделать искреннюю попытку установить сотрудничество со Специальной комиссией Организации африканского единства. Необходимо срочно созвать совещание с участием премьер-министра Чомбе, главной целью которого было бы прекращение огня. В то же время руководителей стэнливилского режима следует попросить гарантировать одновременное прекращение огня. В Конго мы имеем дело с положением, которое граничит с гражданской войной, и до тех пор пока Соединенные Штаты и Бельгия полагаются на военное решение в таком деле, которое настоятельно требует политического урегулирования, не будет мира в Конго, а следовательно, и в Африке.

118. Я хотел бы присоединиться к ранее выступавшим ораторам и осудить самым решительным образом попытки разъединить Африку на то, что называют «Арабским Севером» и «Черным Югом». Существует только одна неделимая Африка, и мы выступаем за солидарность. Не должно быть никаких попыток разделить африканский континент.

119. Наконец, я хотел бы повторить, что конголезская проблема по своему существу является африканской проблемой, и моя делегация надеется, что африканские государства, если они получат такую возможность, смогут решить эту проблему.

120. Г-н ЛЮ (Китай) *(говорит по-английски)*: После таких эмоциональных речей я считаю, что нам будет полезно вспомнить основные факты, относящиеся к настоящему делу. Эти факты со-

стоят, во-первых, в том, что мятежники в районе Стэнливиля действительно задержали тысячи ни в чем не повинных мужчин, женщин и детей в качестве заложников, и, во-вторых, в том, что они угрожали этим заложникам казнью. Эти факты никто не оспаривает; спор идет о том, была ли необходима спасательная операция, предпринятая Бельгией и Соединенными Штатами.

121. Те, кто поставил этот вопрос в Совете Безопасности, утверждают, что эта операция не была необходима и что, вместо того чтобы спасти жизни, она сделала убийство неотвратимым. Здесь мы переходим в область предположений, и я не думаю, чтобы кто-нибудь мог сколько-нибудь убедительно доказать, что могло или не могло произойти, если бы спасательная операция не была предпринята.

122. При данных обстоятельствах моя делегация вполне удовлетворена заявлениями, сделанными в этом Совете представителями Бельгии и Соединенных Штатов, о том, что эта операция была необходима, для того чтобы спасти жизни заложников, и это была гуманная миссия и ничего более.

123. Поскольку эта операция была вполне определена санкционирована правительством Демократической Республики Конго, которое всеми признается в качестве законно созданного правительства страны, трудно понять, каким образом можно обосновать обвинения в неокOLONIALИЗМЕ и неOИМПЕРИАЛИЗМЕ, в нарушении Устава Организации Объединенных Наций и в угрозе миру и безопасности африканского континента.

124. Однако спасательная операция действительно имела место и действительно привела к тому, что были спасены около двух тысяч людей различной национальности. По мнению моей делегации, не будет никакой пользы от содержащих взаимные обвинения речей по вопросу, который уже перешел в область истории. На чем следует Совету сосредоточить свое внимание, так это на будущем Демократической Республики Конго. Трагично то, что теперь, после четырехлетних усилий Организации Объединенных Наций, вновь появились тревожные проблемы, которые сопутствовали рождению Конго в качестве независимого государства.

125. Правительство Демократической Республики Конго утверждает, что некоторые братские государства подстрекали и содействовали восстанию на его территории, а также нарушали его независимость и территориальную целостность. Министр иностранных дел Нигерии в своем заявлении, сделанном в Совете вчера, просил Совет серьезно отнестись к жалобам Демократической Республики Конго и убедить африканские государства, обвиненные в незаконной интервенции в Конго, отказаться от дальнейшего вмешательства в его дела.

126. Излишне повторять, что Совет несет особую и постоянную ответственность в этом деле. Его

резолюция от 22 июля 1960 года (S/4405)⁶ остается в силе и сегодня. В этой резолюции, которая была принята единогласно, Совет предложил «всем государствам воздерживаться от каких-либо действий, которые могли бы помешать восстановлению законности и порядка и осуществлению правительством Конго его полномочий, а также воздерживаться от каких-либо действий, которые могли бы подорвать территориальную целостность и политическую независимость Республики Конго».

127. Если жалобы правительства Демократической Республики Конго справедливы — а имеются достаточные основания полагать, что это так и есть, — то Совет должен сделать по крайней мере то, о чем его просил министр иностранных дел Нигерии.

128. Я считаю, что предложение о том, чтобы Совет в качестве крайней меры создал инспекционную и расследовательскую группу для направления в Конго и для доклада этому Совету, с тем чтобы положить конец вмешательству извне в дела Конго в самое кратчайшее время, имеет значительные достоинства.

129. Совету, конечно, известно, что Конго страдает не только от вмешательства братских ему африканских государств, но также от вмешательства таких стран, которые расположены далеко от африканского континента. Общеизвестно, что коммунисты моей собственной страны рассматривают Конго как политический вакуум и намерены заполнить его. Они представляют собой угрозу не только независимости Конго; это — угроза всей Африке.

⁶ Официальные отчеты Совета Безопасности, пятнадцатый год, Дополнение за июль, август и сентябрь 1960 года.

130. Обязательства Совета перед Конго ясны. Он должен следить за тем, чтобы территориальная целостность и политическая независимость Конго были сохранены; чтобы Конго не превратилось в арену борьбы иностранных устремлений и чтобы Конго дали возможность решать свои проблемы и развивать свои политические институты своим собственным путем, свободно от внешнего вмешательства, в атмосфере доброй воли и в сотрудничестве со всеми. Я полагаю, что в интересах всех африканских государств помочь в осуществлении этих требований. Стоит только посмотреть на карту, чтобы понять, что до тех пор, пока в этой экономически богатой и стратегически важной стране отсутствует стабильность, не может быть прочной стабильности и в остальной части Африки.

131. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-испански*): Список ораторов, записавшихся для выступления сегодня, исчерпан. Поэтому я объявляю заседание закрытым.

132. Однако прежде чем сделать это, я хотел бы информировать Совет о том, что после обычных консультаций мы решили провести заседание Совета завтра утром для продолжения обсуждения положения в Конго. Совет соберется также завтра после полудня, чтобы продолжить обсуждение жалоб, внесенных делегациями Сирийской Арабской Республики и Израиля в письмах от 14 и 15 ноября соответственно.

133. Я хотел бы также информировать членов Совета о том, что мы также согласились провести следующее заседание Совета в пятницу, в 10 часов 30 минут утра, для рассмотрения доклада Генерального Секретаря по вопросу о Кипре.

Заседание закрывается в 18 час.

**КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ**

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.